

# Wald- Michelbach

aktuell

37. Jahrgang  
4 · 2013

Informationen für den Überwald



**37**  
Jahre immer  
aktuell

# BECHER

## Bestattungshaus

***Seit 1933 – Pietät in der 3. Generation  
Tradition ist uns Verpflichtung***

Niemand spricht gerne über den Tod. Dennoch – bei einem Trauerfall ergeben sich für die Hinterbliebenen viele Fragen.

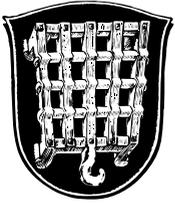
Kosten und Belastungen, mit denen nicht gerechnet wurde, kommen in der Regel noch hinzu.

Durch unsere Bestattungsvorsorge können Sie schon jetzt Ihre letzten Angelegenheiten so regeln wie Sie es sich vorstellen – mit einem finanziellen Schutz für Ihre Angehörigen.

Vertrauen Sie unserer Facherfahrung und sorgfältigen Beratung. Für ein Gespräch stehen wir gerne zu Ihrer Verfügung.

Inh.: Isabel E. Becher  
Eichendorffstraße 8  
69483 Wald-Michelbach

**Tel. Tag und Nacht  
(062 07) 92 26 70**  
**Tel. (062 07) 21 74**



# Wald-Michelbach aktuell

37. Jahrgang  
Heft 4/2013

Redaktion Wald-Michelbach aktuell • OT Aschbach, Gartenstr. 1 • Tel. 06207/2968



## Liebe Leserinnen und Leser,

„Ist Wald-Michelbach noch die Einkaufsmetropole für den Überwald?“ Diese Frage stellten wir Ihnen in unserer letzten Ausgabe. Wir bekamen sehr viele Antworten auf un-

sere Umfrage. Die Ergebnisse stellen wir Ihnen in dieser und in der nächsten Ausgabe vor. Wir waren doch sehr überrascht, dass über 60% der Umfrageteilnehmer mit dem Angebot an Waren und Dienstleistungen in unserer Gemeinde unzufrieden sind. Da wundert es einen nicht, dass ein Teilnehmer schreibt „ich bin mit dem Angebot in Wald-Michelbach zufrieden, wir gehen nach Fürth einkaufen“.

Übrigens die Bezeichnung „Einkaufsmetropole“ ist keine Erfindung von Wald-Michelbach aktuell. Sie taucht regelmäßig in der Berichterstattung der Tagespresse auf. „Ich hoffe, Sie nehmen sich meine Wünsche zu Herzen“ schreibt uns eine Leserin. Machen wir schon, doch leider sind wir für die Einkaufssituation nicht zuständig!

### Ortsgespräch:

Ist Wald-Michelbach noch Einkaufsmetropole?  
ab Seite 3.

### Redaktions- schluß

für unsere  
nächste Ausgabe:  
10. Mai 2013

### Aktuelles:

Terminkalender,  
Aus dem  
Rathaus  
ab Seite 13.

**Ostern ist vorbei. Die Draisine kommt bestimmt - Ostern 20??!**

**Wir lieben  
unser  
Handwerk.**

**KÜCHENSTUDIO  
proform**

Lorscher Straße 9 69469 Weinheim  
www.kuechenstudio-proform.de  
Tel. 06201 84 5000

**Pflegedienst Elke Weiß-Reh**  
**HÄUSLICHE ALTEN- UND KRANKENPFLEGE**

- Grundpflege / Behandlungspflege
- Hauswirtschaftliche Versorgung
- Urlaubsvertretung
- Behördengänge / Betreuung
- Wundexperten ICW geprüft
- Tag und Nacht einsatzbereit
- Büro von 9.00 - 12.30 Uhr geöffnet

Seit  
über  
**20**  
Jahren

Elke Weiß-Reh · Ludwigstraße 92 · 69483 Wald-Michelbach  
Tel. 0 62 07/64 22 · Fax 0 62 07/8 23 06 · Mobiltel. 01 72/6 23 73 25  
info@weiss-reh.de · www.weiss-reh.de

**Ortsgespräch**

Wald-Michelbach aktuell fragte seine Leserinnen und Leser:  
**Viele Leser sind mit dem Angebot unzufrieden!**



**Die Ludwigstraße ist unsere Haupteinkaufsstraße. Doch viele aktuell-Leserinnen und -leser wünschten sich ein größeres Angebot.**

Das hatten wir so nicht erwartet: bei unserer Leserumfrage zum Angebot an Waren und Dienstleistungen in Wald-Michelbach gab es ein eindeutiges Ergebnis. Zufrieden mit dem Angebot sind nur 4,4%, weniger zufrieden 31,1% und nicht zufrieden sind 64,4% der Umfrage-

**Wir bringen Ideen  
zum AusDRUCK!**

**DRUCKEREI  
GROER+MÖHLER GMBH**

**SCHULVORDRUCK-VERLAG**

Am Hergesgrund 2 · 64678 Lindenfels-Kolmbach  
Telefon 0 62 54/94 22 94 · Telefax 94 22 95 · www.gm-druck.com

teilnehmer. Natürlich wissen wir, dass eine solche Umfrage nicht repräsentativ ist, aber sie gibt doch einen Trend wieder. Falls Sie vergessen haben, an unserer Umfrage teilzunehmen, können sie das noch nachholen. Wir haben den Kupon unten noch einmal abgedruckt.

Zu den Geschäften, die besonders vermisst werden gehören ein Drogeriemarkt (möglichst DM), Lidl und Penny, preisgünstige Bekleidungs- und Schuhgeschäfte, speziell auch für Kinder und junge Leute und ein abwechslungsreiches Gastronomie-Angebot.

Wir werden das Ergebnis in unserer nächsten Ausgabe noch genauer auflisten.

Viele Teilnehmer haben mit großer Mühe einen ganzen Katalog von Wünschen zusammengestellt, die wir dem Gemeindevorstand übergeben werden. Wir hoffen, dass wir für das nächsten Heft auch ein Interview mit Bürgermeister Kunkel zum Ergebnis der Umfrage bekommen können.

Kritisiert wird von vielen Teilnehmern der Umfrage, dass sich die Geschäftswelt in Wald-Michelbach noch immer nicht auf einheitliche Öffnungszeiten einigen konnte. Ein Thema, mit dem sich unsere Wirtschaftsvereinigung noch einmal beschäftigen sollte. Aber auch jeder Kunde könnte das Problem beim Einkauf selbst ansprechen, er ist ja angeblich König!

**Was fehlt in Wald-Michelbach?**

Sind Sie mit dem Angebot an Waren und Dienstleistungen

( ) zufrieden                      ( ) weniger zufrieden                      ( ) nicht zufrieden

Was vermissen Sie?

(Bitte diesen Kupon ausschneiden und in unseren Rathausbriefkasten einwerfen! Sie können uns aber auch per eMail antworten!)

**Viele Leser mit der Einkaufssituation unzufrieden:  
Diese Märkte fehlen uns in Wald-Michelbach**



Das aktuell-Ratespiel:

## Wer ist wer in der Gemeindevertretung?



*Klein angefangen haben auch diese beiden Kommunalpolitikerinnen. Wer erkennt sie?*

Heute zeigen wir Ihnen die Kinderbilder von zwei aktiven Kommunalpolitikerinnen in unserer Gemeinde. Raten Sie mit, wer ist wer und

gewinnen Sie mit etwas Glück einen Einkaufsgutschein! Sie können uns unter [wm-aktuell@t-online.de](mailto:wm-aktuell@t-online.de) die Antwort auch mailen.

### Wer ist wer?

Bitte ausschneiden und an Redaktion WM aktuell senden!

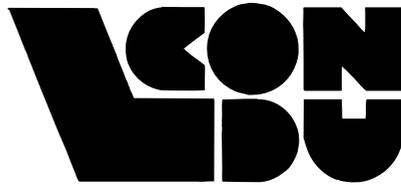
Das linke Foto zeigt:

Das rechte Foto zeigt:

Bitte vollständige Adresse: \_\_\_\_\_

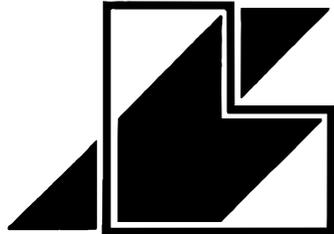
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

Für eine saubere Umwelt  
**Containerdienst  
Überwald**



Container von 5-36 cbm · Schuttröhre

— Tel.: 06207/2212 · Fax: 06207/948903 —



**LUDWIG LUST**  
Transporte • Sand • Kies  
69483 Wald-Michelbach · Neckarstraße 29

# MARNETH

Gebäudebetreuung · Gartengestaltung · Renovierungen · Entrümpelungen



MGS-Messdienst

**Erfassung und Abrechnung von  
Energie-, Wärme- und Wasserkosten.  
Moderne Verbrauchserfassungsgeräte**

## Ihr Servicepartner im Überwald

### MARNETH

Kammersänger-Joachim-Sattler-Weg 24  
69483 Wald-Michelbach-Affolterbach

Telefon: 06207/1834 · Fax 06207/922078 · Mobil: 0171/2881068  
eMail: [marneth@gmx.net](mailto:marneth@gmx.net) · Internet: [www.marneth-gebaeudeservice.de](http://www.marneth-gebaeudeservice.de)

Das aktuell-Ratespiel:

## Wer ist wer in der Gemeindevertretung?

### Auch unsere Fraktionsvorsitzende haben einmal klein angefangen

In unserer letzten Ausgabe zeigten wir Ihnen die Kinderbilder von zwei bekannten Kommunalpolitikern aus unserer Gemeindevertretung.

Zu erraten waren die Vorsitzenden der beiden größten Fraktionen CDU und SPD.

Um es gleich vorweg zu sagen: Beide Kommunalpolitiker wurden von vielen Teilnehmern an unserem Ratespiel erkannt - nur keiner der Einsender hat alle beiden richtig erraten. Wir haben unseren 10 Euro Einkaufsgutschein daher unter den Einsendern ausgelost, die eines der Foto richtig erkannt haben.

Hier nun die Auflösung: Foto 1 zeigt den langjährigen Fraktionsvorsitzenden der CDU, Dieter Kunkel aus Kreidach.

Nach Redaktionsschluß erreichte uns die Mitteilung, dass er den

Fraktionsvorsitz inzwischen abgegeben hat. Er macht Platz für jüngere Fraktionsmitglieder. Sein Foto wurde von vielen Lesern erkannt.

Schwieriger zu erraten war der junge Mann auf Foto 2. Es ist der langjährige SPD-Fraktionsvorsitzende Udo Klos, der auch schon im Gemeindevorstand war.

Aus den vielen eingegangenen richtigen Lösungen haben wir Hans Helfrich, Am Bahnhof 12 als Gewinner gezogen. Er erhält unseren 10 Euro Einkaufsgutschein. Herzlichen Glückwunsch!

Und wenn Sie Spaß an unserem lustigen Ratespiel hatten, dann sollten Sie auch diesmal wieder mitmachen und vielleicht einen Einkaufsgutschein gewinnen.

Ihre Antwort werfen Sie bitte bis 15. Mai in unseren Service-Briefkasten im Rathaus ein. Sie können uns die Antwort auch mailen (wm-aktuell@t-online.de) oder auf unserer Homepage eintragen. [www.wald-michelbach-aktuell.de](http://www.wald-michelbach-aktuell.de)

ee-design der creative Papierladen

**Kommunion - Konfirmation - Hochzeit**  
alles für Ihre Einladungen, Tisch- und Menükarten, Dankekarten

Elvira Eschborn · Ludwigstr. 37 · 69483 Wald-Michelbach · Tel. 0 62 07/9 23 79 70 · Fax 9 23 79 71  
Geöffnet: Mo., Di., Do., Fr. 9.00 - 12.30 Uhr und 14.30 - 18.30 Uhr · Mi. u. Sa. 9.00 - 13.00 Uhr  
[www.ee-design.org](http://www.ee-design.org)



Aus diesem jungen Mann wurde der Gemeindevertreter Dieter Kunkel.



Foto 2 zeigt den SPD-Fraktionsvorsitzenden Udo Klos.



Seit  
1991

Notarin + Rechtsanwältin  
G. Fromm-Frymark



Fachanw. für  
Familien-Recht

Arbeitschwerpunkte:  
u. a. Erbrecht, Scheidungsrecht  
Verkehrsrecht, Immobilienrecht

Grasellenbach-Wahlen  
Tel. Sekr. 06207/82136



## Rebscher's Ofenladen

Kaminöfen  
Gussöfen  
Küchenherde  
Pelletsöfen  
Kamineinsatzrohre  
fertigkamine



Über 400 m<sup>2</sup> Ausstellung

www.rebschers-ofenladen.de  
Bahnhofstraße 30

64743 Beerfelden/Hetzbach  
Tel. 0 60 68/2000 · Fax 0 60 68/1741

Öffnungszeiten:  
Montags geschlossen  
Di.-Fr. 10.00 - 18.00 Uhr, Sa. 10.00 - 16.00 Uhr

## FLOHMARKT Wald-Michelbach Auf Aktivmarktparkplatz Mittwoch, 01.05. · 9 - 15 Uhr

INFO: 06253 85574 Mobil: 0170 4923 951  
E-Mail: heinz.zornmueller@gmx.de  
www.flohmaerkte.toolia.de

### Wald-Michelbach aktuell

#### Aus der Redaktion

##### Der schnelle Paul

Paul Schmitt, Chef des Edeka aktiv-Marktes, ist in seinem Markt ständig im Eiltempo unterwegs. Da wird schnell mal hier was ergänzt, da was zurecht gerückt und dort einer Praktikantin was erklärt. Und wenn er sich mal kurz unterhält, kommt garantiert eine Durchsage „Herr Schmitt, bitte an Kasse 2“. Und schon rennt er wieder los.

Kürzlich machten wir Fotos in seinem Markt für einen Artikel. Gerade als es blitzt kommt Paul Schmitt um die Ecke gerannt: „War ich wieder zu schnell und bin schon wieder geblitzt worden?“ sein Kommentar.

##### Bitte nicht nachmachen!

Die Redaktion erhält regelmäßig Beschwerden, dass ein Leser kein aktuell mehr erhält. Die Ursache ist oft sehr einfach zu ermitteln. Der Leser hat den bekannten Aufkleber „Bitte keine Werbung“ an seinem Briefkasten angebracht. Und dann dürfen unsere Austräger leider kein aktuell mehr einwerfen, da aktuell ja von der abgedruckten Werbung bezahlt wird.

Kürzlich rief uns ein älterer Herr an, der genau dieses Problem hat. Wir erklärten ihm, dass aktuell ja im Rathaus, beim Lipp's Bäcker, im Edeka, usw. ausliegt und er es sich dort ja mitnehmen kann. Darauf der ältere Herr „dann nehme ich es lieber weiter aus dem Briefkasten von meinem Nachbarn“.

*Die Kommunionkinder  
aus Wald-Michelbach bedanken sich für die  
vielen Glückwünsche und Geschenke.*

*Wir haben uns sehr darüber gefreut.  
Herzlichen Dank auch im Namen unserer Eltern.*



(oben v. l.): Pfarrer Peter Pristas, Sabrina-Isabella Steiner, Thomas Knaz, Lara Setzer, Juljano Helfmann, Sarafina Güttler, Marlon Walter  
(Mitte v. l.): Nicolas Trumpfheller, Peter Kiltbau, Verena Beer, Vanessa Kreuzig, Miguel Zink, Marijan Fischer  
(unten v. l.): Leon Lampert, Lilly Monnheim, Luisa Shork, Luca Müller

## „Offene Beine“ – sind kein Schicksal!

**Wann?** Mittwoch, 29. Mai 2013 - 18.00 Uhr

**Wo?** Luisenkrankenhaus Lindenfels/Foyer

Offene Beine und die Folgen für die Betroffenen.  
Wie kann ich die Entstehung verhindern?  
Welche Therapie hilft bei Problemwunden?

**Referent:** Herr Dr. med. Joachim Wahlig

Zertifizierter Fußchirurg GFCCe.V. · Chefarzt am Luisenkrankenhaus

Informationen unter Tel. 06255 301-0 oder 06255 301-150



## Dr. jur. H.-J. Bülow Steuerberater

- Steuer-Erklärungen / Jahresabschlüsse
- Lohn- und Finanzbuchhaltung
- Betriebsprüfungen, Steuerstrafverfahren
- Existenzgründung, Rechtsformwahl
- Nachfolgeplanung, Erbschaftssteuer, Vereinsbesteuerung

Büro Wald-Michelbach: 69483 Wald-Michelbach · Scheffelstraße 19  
Tel. 06207/924-525 · Fax 06207/924-526 · Mobil 0151/42503792  
Mail: wmb@dr-buelow.de

Heidelberg · Mannheim · Wald-Michelbach



## Aus unserem Rathaus: Informationen der Gemeindeverwaltung

### Verbilligte Jahreskarten für das Waldschwimmbad im Vorverkauf

Für die Badesaison 2013 bietet die Gemeinde Wald-Michelbach im Vorverkauf wieder Jahreskarten für das Waldschwimmbad zu vergünstigten Preisen an.

Auch diesmal sind die Jahreskarten für das moderne Freibad im Vorverkauf deutlich billiger als nach Öffnung des Schwimmbades. So kostet eine Jahreskarte für Kinder und Jugendliche 22 Euro und für Erwachsene 45 Euro. Die Familienkarte „Single“ (ein Erwachsener und beliebig viele eigene Kinder) ist zum Preis von 65 Euro erhältlich, die Familienkarte für zwei Erwachsene und ihre Kinder kostet 80 Euro.

Die Jahreskarten sind während der

üblichen Dienststunden bei der Informationsstelle im Rathaus erhältlich.

Sämtliche Jahreskarten werden mit Lichtbildern versehen. Deshalb ist es erforderlich, zum Kauf ein Passbild oder ein sonstiges Foto, auf dem der Inhaber der Jahreskarte gut zu erkennen ist, mitzubringen. Bei Familienkarten ist für jedes Familienmitglied, das bei der Jahreskarte berücksichtigt werden soll, ein Bild mitzubringen.

Die Eröffnung der Badesaison 2013 wird über die örtliche Presse bekannt gemacht bzw. ist auf der Homepage [www.wald-michelbach.de](http://www.wald-michelbach.de) zu ersehen.

### Informationsabend zur getrennten Abwassergebühr

Die Gemeinde Wald-Michelbach

**Schreiner  
Service** JENS MÜCK



Pestalozzistraße 11 · 69483 Wald-Michelbach  
Telefon: 06207/1371 · Fax: 06207/83040  
e-Mail: [SCHREINER.MUECK@web.de](mailto:SCHREINER.MUECK@web.de)  
[www.schreiner-mueck.de](http://www.schreiner-mueck.de)

- Einbauküchen
- Laminat • Parkett
- Umzugsservice

plant aufgrund der aktuellen Rechtsprechung die Einführung der getrennten Abwassergebühr zum 01.01.2014.

Für die Benutzung der Abwasseranlagen werden Benutzungsgebühren erhoben, die der Unterhaltung der Anlagen dienen. Zur Zeit wird eine Abwassergebühr erhoben, die auf der Grundlage der verbrauchten Frischwassermenge berechnet wird.

Nach der aktuellen Rechtsprechung sind die Gebühren gerecht zu verteilen. Diese Rechtsprechung wurde durch das Verwaltungsgericht in Darmstadt bzw. durch den Hessischen Verwaltungsgerichtshof in Kassel durch ein Urteil vom 11.05.2011 genauer definiert. Die Abwassergebühr ist demnach verursachergerecht zu erheben. Dies bedeutet, dass die derzeitige Gebühr in einen Anteil für das Schmutzwasser und einen Anteil für das Niederschlagswasser zu „trennen“ ist. Die zukünftige Schmutzwassergebühr darf weiterhin auf der Grundlage der verbrauchten Frischwassermenge erhoben werden. Die Niederschlags-

wassergebühr ist aufgrund der versiegelten und an das Kanalnetz angeschlossenen Fläche je Grundstück zu erheben.

Zur Ermittlung der versiegelten Flächen stehen verschiedene Verfahren zur Verfügung. Die Gemeinde Wald-Michelbach hat sich entschieden, die Erhebung der Flächen im Selbstauskunftsverfahren auf der Grundlage einer zuvor durchgeführten Befliegung inklusive Versiegelungskartierung durchzuführen. Die Befliegung wurde bereits durchgeführt und die Ergebnisse der Versiegelungskartierung liegen vor.

Zum jetzigen Zeitpunkt werden die Unterlagen für das Selbstauskunftsverfahren erstellt. Das Verfahren sowie die erforderliche Mitarbeit der Bürger werden bei einer Informationsveranstaltung am 16.05.2013 um 19:00 Uhr im „Haus des Gastes“ in Schönmatzenweg, näher erläutert.

Die Grundstückseigentümer, Vermieter, Mieter sowie interessierte Bürger sind hierzu recht herzlich eingeladen.

**Was ist los ...**

**... in Wald-Michelbach und seinen Ortsteilen**

**Wald-Michelbach**

**Mittwoch, 1. Mai**

9.00 bis 15.00 Uhr: Flohmarkt auf dem Parkplatz des Edeka aktiv-Marktes Schmitt.

**Sonntag, 5. Mai**

Ev. Kirchengemeinde: 10.30 Uhr Vorstellung der Konfirmanden in der Kirche.

OWK: 10.30 Uhr, Wanderung „zur Neunkirchner Höhe“ mit Schlußeinkehr. Treffpunkt Postplatz mit PKW.

**Mittwoch, 8. Mai**

DRK: 15.45 bis 20.30 Uhr Blutspendetermin in der Eugen-Bachmann-Schule.

**Donnerstag, 9. Mai**

MGV Union: ab 10.00 Uhr Vatertagsgrillen „Am Kuhklingen“.

Ev. Kirchengemeinde: 10.30 Uhr Gottesdienst am Zollstock, Siedelsbrunn.

**Samstag, 11. Mai**

Ev. Kirchengemeinde: 18.45 Uhr Abendmahlgottesdienst zur Konfirmation in der Kirche.

Kommunales Kino im ehem. Bahnhof Unter-Wald-Michelbach: 15.00 Uhr „Fuxia - Die Minihexe“, 19.30 Uhr „Der Junge mit dem Fahrrad“.

**Sonntag, 12. Mai**

Ev. Kirchengemeinde: 10.30 Uhr Konfirmation in der Kirche.

**Montag, 13. Mai**

VdK Kreis Bergstraße: 16.00 bis 17.00 Uhr Außensprechstunde im Rathaus, tel. Anmeldung 5217.

**Donnerstag, 16. Mai**

Gemeindeverwaltung: 19.00 Uhr Informationsabend zur Einführung der getrennten Abwassergebühr im „Haus des Gastes“.

**Montag, 20. Mai**

OWK: 10.30 Uhr, Wanderung „Laudenbach-Kreuzberg-Waldner Turm“ mit Schlußeinkehr. Treffpunkt mit

**STEUERBERATER**

Dipl.-Kfm. **BERND**



**Steuerberatung**

- Erstellen von Jahresabschlüssen
- Verfassen von Steuererklärungen
- Vertretung bei Betriebsprüfungen
- Optimierung der Rechtsformgestaltung
- Nachfolgeregelung
- Buchhaltungs- u. Lohnverrechnungsservice

**Unternehmensberatung**

- Erfolgsplanung und Finanzplanung
- Controlling und Reporting
- Unternehmensbewertung und -diagnose
- Mitarbeiterauswahlverfahren
- Videounterstützte Trainings
- Semiar „Die Reise zu mehr Erfolg“

Hauptstr. 36 · 69438 Wald-Michelbach · Tel.: 062 07/92 20 70 -71 · Fax: 92 20 72 · www.steuerberaterweit.de

**Getränkervertrieb**  
**Morr**



**beliefert Sie mit Getränken, Anruf genügt.**

In unserem Getränkeabholmarkt finden Sie für jeden Geschmack etwas.  
Verschiedene Biere · Weine · Fruchtsäfte · Heil- und Mineralbrunnen

**69483 Wald-Michelbach · Am Bahnhof 3**  
**Telefon.: 062 07/2223 · Fax: 062 07/92 3260**

## Terminkalender

PKW Postplatz.

### Dienstag, 21. Mai

Aktive Senioren: 15.00 Uhr, Vortrag von Ralf Möller zum Thema „Cellagon“ im Überwälder Einhaus, Hofwiese.

### Mittwoch, 22. Mai

Ev. Kirchengemeinde: 15.00 bis 18.00 Uhr Großelternntag (Mega und Kindergarten) im Gemeindehaus.

### Freitag, 24. Mai

SG Faustballer: 15.00 Uhr Entzündung des Kohlenmeilers auf dem Schimmelberg.

### 24. Mai bis 2. Juni

SG Faustballer: Kohlenmeiler auf dem Schimmelberg.

### Samstag, 25. Mai

Ev. Kirchengemeinde: 10.00 bis 14.00 Uhr „Kinderkirche Schimmeldewoog“ im ev. Gemeindehaus.

### Sonntag, 26. Mai

Ev. Kirchengemeinde: 10.30 Uhr Gottesdienst mit Chor.

## Aschbach

### 3. bis 6. Mai

**Kerwe**  
in der Mehrzweckhalle.

## Affolterbach

### Sonntag, 5. Mai

OWK: 8.30 Uhr, Tageswanderung „Sportlich unterwegs auf dem Katzensteig“, Start am Naturparkzentrum Eberbach, Kellereistr. 36.

### 10. bis 13. Mai

**Kerwe**  
in der Peter Heckmann-Halle.

### Sonntag, 20. Mai

OWK: 9.30 Uhr, Tageswanderung „in den Kreiswald“, Start am Sportplatz „Tannenbuckel“ in Birkenau.

### Sonntag, 26. Mai

OWK: 9.30 Uhr, Tageswanderung „zur Mildenburg“, Start in Miltenberg am „Schnatterloch“.

## Gadern

### Dienstag, 30. April

FFW: ab 18.00 Uhr Maifest am Gerätehaus.

### Mittwoch, 1. Mai

FFW: ab 10.00 Uhr, Maifest am Gerätehaus“.

## Kocherbach

### 3. bis 6. Mai

**Kerwe**  
im Kastanienhof

## Ober-Schönmattenwag

### Sonntag, 19. Mai

FFW: Pfingstgrillfest mit Konzert der Musikzüge des LBZ III vor dem Gerätehaus.

## Siedelsbrunn

### Sonntag, 5. Mai

OWK: 13.30 Uhr Halbtagswanderung. Treffpunkt Parkplatz „Krämer“.

## Wald-Michelbach aktuell

### Sonntag, 19. Mai

Ev. Kirchengemeinde: 10.00 Uhr Konfirmation I in der Bergkirche.

### Montag, 20. Mai

Ev. Kirchengemeinde: 10.00 Uhr Konfirmation II in der Bergkirche.

### Sonntag, 26. Mai

OWK: 13.30 Uhr Halbtagswanderung. Treffpunkt Parkplatz „Krämer“.

## Unter-Schönmattenwag

### Dienstag, 30. April

MGV Sängerbund: 18.00 Uhr „Rock in den Mai“ auf dem Kerweplatz

### Mittwoch, 1. Mai

MGV Sängerbund: Grillfest zum 1. Mai auf dem Kerweplatz.

(alle Angaben ohne Gewähr!)

**Achtung Vereine:** Bitte haben Sie dafür Verständnis, dass wir nur Termine mit Uhrzeit und Veranstaltungsort abdrucken!

Ihre Vereins-Termine senden Sie bitte an: [wm-aktuell@t-online.de](mailto:wm-aktuell@t-online.de), oder an aktuell-Terminfax: 2810.

## Wichtig!

**Redaktionsschluß  
für redaktionelle Beiträge,  
Veranstaltungstermine  
und Anzeigen ist immer  
der 10. des Vormonats.**

### 3. bis 6. Mai

## Kerwe in Aschbach

### Freitag, 3. Mai 2013

18.00 Uhr: Ausgrabung der Kerwe mit Faßbieranstich

21.00 Uhr: Disco Party „Turn this hall around“ mit DJ Moestwanted

### Samstag, 4. Mai 2013

15.00 Uhr: Kerwebetrieb

21.00 Uhr: Kerweparty mit der Band „Knutschfleck“

### Sonntag, 5. Mai 2013

10.30 Uhr: Gottesdienst, anschl.

Frühschoppen mit Musik

19.00 Uhr: Kerweredd, anschl. Tanz

### Montag, 6. Mai 2013

11.00 Uhr: Frühschoppen mit musikalischer Unterhaltung, anschl. Mittagessen mit bayerischen Spezialitäten

15.00 Uhr: Kaffee und Kuchen

19.00 Uhr: Beerdigung der Kerwe

### 3. bis 6. Mai

## Kerwe in Kocherbach

### Freitag, 3. Mai 2013

18.00 Uhr: Ausgrabung der Kerwe

### Samstag, 4. Mai 2013

20.30 Uhr: Tanz mit der Cover-Band „eXceed“

### Sonntag, 5. Mai 2013

10.30 Uhr: Frühschoppenkonzert mit der „Trachtenkapelle Kocherbach“

13.30 Uhr: Einzug des Kerwepfarrers

14.00 Uhr: Kerwe-Predigt, Tanz der „Kerwe-Kids“, stimmungsvolle Live-Musik

### Montag, 6. Mai 2013

11.00 Uhr: Frühschoppen mit Bürgermeister Kunkel

16.00 Uhr: Luftballon-Wettbewerb

17.00 Uhr: Stimmungsmusik mit „Josef“

20.00 Uhr: Beerdigung der Kerwe

Tu was für  
deinen Körper denn du hast  
nur den **EINEN!**




**TNT**  
Fitness- und  
Wellness-Oase

**Unsere Leistungen:**

- Kurse
- Sauna
- Aerobic
- Geräte-Zirkel
- Cardiotraining
- Fitnesstraining
- Rückentraining
- Vibrationsplatte
- Spinning
- Solarium
- Gymnastik
- **Neu: Zumba**
- Persönliche Trainingsbetreuung
- Infrarot-Tiefenwärme
- All-Inclusive Getränke

**7-Tage  
gratis testen!  
Angebot gilt bis  
30. Mai 2013**

Bahnstr. 1 • 69483 Affolterbach • Tel. 0 62 07-92 18 44 • [www.TNT-Fitness.de](http://www.TNT-Fitness.de)

Vom 25. Mai bis 2. Juni:

**Holzkohlenmeiler auf dem Schimmelberg**



**Marco Traben, der Weltmeister in der Kategorie Kombinationschnitt, wird mit Motorsägen-Vorführungen für Kurzweil sorgen.**

Die Faustballabteilung der SG Wald-Michelbach lädt vom 25. Mai bis 2. Juni wieder herzlich zum Kohlenmeiler auf dem Schimmelberg ein.

Die alte Tradition der Holzkohlegewinnung durch einen Meiler ist auch bei den SG Faustbauern seit fast dreißig Jahren ein liebgewordener Brauch, der alle zwei Jahre gepflegt wird.

Am altbewährten Standort auf dem Schimmelberg oberhalb von Stallenkandel soll auch diesmal wieder hochwertige Kohle gewonnen wer-

den, deren gute Qualität man daran erkennen kann, dass sie leicht bricht, bläulich glänzt und kaum abfärbt. Außerdem schätzen Fans der Meilerkohle den hohen Brennwert und die Langlebigkeit.

Um dieses gute Ergebnis zu erreichen, ist ein hoher Arbeitseinsatz erforderlich. Damit am Ende nicht ein Häufchen Asche übrig bleibt, muss der Meiler rund um die Uhr bewacht werden. Das Buchenholz, das um den Quandel aufgeschichtet und mit Gras und Erde luftdicht abgedeckt wird, darf natür-

lich nicht brennen, sondern nur langsam von innen nach außen verkohlen.

Neben der Meilerwache sorgen weitere Helfer dafür, dass es sich bei „Köhlersteak“ und „Meilerbier“ in schöner Umgebung gut aushalten lässt; an den Wochentagen ab 18.00 Uhr, an den Samstagen ab 15.00 Uhr und an den Sonntagen und am Feiertag ab 10.00 Uhr. Aber auch dazwischen müssen Besucher der Hobby-Köhler keinen Hunger und Durst leiden. An Fronleichnam gibt es zusätzlich zu Steak und Wurst auch deftigen Rollbraten mit hausgemachtem Kartoffelsalat.

Bürgermeister Joachim Kunkel wird am 25. Mai um 15.00 Uhr den kleinen Hügel erklimmen, um mit glühender Kohle den diesjährigen Meiler zu entzünden.

Am selben Tag kommt auch Marco Traben, dessen Darbietungen viele schon bei den letzten beiden Meilern verfolgt haben. Der Weltmeister in der Kategorie Kombinationschnitt, der Mitglied der deutschen Nationalmannschaft der Waldarbeiter ist, wird mit Motorsägen-Vor-

führungen, wie Entastung, Tipps zur Holzaufarbeitung und Skulpturen-Schnitzen für Kurzweil sorgen. Die geschnitzten Unikate, die auch auf Wunsch gefertigt werden, können käuflich erworben werden.

Am Mittwoch, den 29. Mai ab 20.00 Uhr sorgt außerdem das Akustik-Trio der Gruppe „Die original Rebellentaler“ aus Fürth mit ganz eigenem Polka-Stil und viel Spielfreude für gute Stimmung.

Da der Meiler am Abend des 1. Juni ausgebaut werden soll, können Interessierte die Kohle am Sonntag, den 2. Juni, sackweise erstehen. Und wer einmal mit Meilerkohle gegrillt hat, wird sie nicht mehr missen wollen.

Ab Wald-Michelbach und ab Kreidacher Höhe werden die Besucher mit Schildern zum Meilerplatz geführt, der in 20 bis 30 Gehminuten erreichbar ist.

So kann man einen Besuch bei den gut geräucherten Faustballern sehr gut mit einem Ausflug zur Sommerrodelbahn auf der Kreidacher Höhe verbinden.

SGF

**Aktuelle Information:**

## Altenpflegeschule in Wald-Michelbach

Der Überwald ist schon länger ein attraktiver Standort für Alten- und Pflegeheime. Auch die zahlreichen ambulanten Pflegedienste zeigen den großen Bedarf an Pflege in unserer Region.

Vor dem Hintergrund einer zunehmend älter werdenden Bevölkerung dürfte der Bedarf an kompetenten Pflegekräften in der Zukunft weiter wachsen. Damit entstehen auch weitere Arbeitsplätze in der Region.

„Damit die Pflegebranche sich weiter positiv entwickeln kann, ist es wichtig, dass die Betriebe auf eine ausreichende Anzahl von ausgebildeten Pflegekräften zurückgreifen können“, so Sebastian Schröder von der Zukunftsoffensive Überwald.

Vor diesem Hintergrund wurden vor einiger Zeit mit Unterstützung der Gemeinde Gespräche mit der Altenpflegeschule Bergstraße in Bensheim aufgenommen, mit dem Ziel, eine Außenstelle der Altenpflegeschule in Wald-Michelbach ein-

zurichten. Geeignete Räumlichkeiten kann die Gemeinde an der Eugen-Bachmann-Schule vorhalten.

Kürzlich wurden nun diese Planungen den Alten- und Pflegeheimen sowie Pflegediensten in einer Informationsveranstaltung vorgestellt. Demnach könnte bereits ab Herbst 2013 in Wald-Michelbach die Ausbildung zunächst von Altenpflegehelfern angeboten werden.

Solch eine Außenstelle der Altenpflegeschule Bergstraße in Wald-Michelbach wäre eine sinnvolle Sache. Für die Auszubildenden aus dem Überwald entfielen die, wegen der schlechten Verkehrsanbindung, nicht ganz einfache Fahrt zu den Schulen an der Bergstraße. Außerdem gibt es hier genügend Ausbildungsbetriebe für den praktischen Teil der Fachausbildung.

Das konkrete Angebot für Wald-Michelbach stellte bei der Informationsveranstaltung die Leiterin der Altenschule Bergstraße, Frau Berszinski, vor.



- ♦ **Regenerative Energieanlagen**
- ♦ **Sanitäre Anlagen ♦ Installation**
- ♦ **Spenglerei ♦ Solaranlagen ♦ Heizungsbau**

MEISTERBETRIEB seit 1891

**GEORG RÖTH** GM BH

Schwalbengasse 27 · 69483 Wald-Michelbach · Tel. 0 62 07 / 26 93 · Fax 0 62 07 / 8 23 18

info@georg-roeth.de · www.georg-roeth.de



rundum  
häusliche  
Pflege



Wetzkeil 2  
69483 Wald-Michelbach  
Tel.: 0 62 07 / 4 61 75 42  
Fax: 0 62 0 7 / 4 61 75 43  
24h-Bereitschaftshandy:  
01 76 / 82 13 45 88

- Betreuungsnachmittage in den Geschäftsräumen (3x pro Woche)
- Mehrstündige Versorgung zu Hause
- Zugelassen bei allen Krankenkassen und Pflegekassen
- Alle pflegerischen und behandlungspflegerischen Leistungen
- Beratung / Hilfe bei Anträgen

So könnten zunächst in einer einjährigen Ausbildung Altenpflegehelfer in Wald-Michelbach ausgebildet werden.

Nach diesem Jahr könnten die Absolventen, einen guten Notenabschluss vorausgesetzt, dann eine zweijährige Ausbildung zur Altenpflegefachkraft anhängen. Auch diese Ausbildung könnte in Wald-Michelbach angeboten werden. Wichtig sei aber, dass genügend Ausbildungsplätze von den Betrieben angemeldet werden.

Viele der anwesenden Betriebe signalisierten bereits Interesse an der betriebsnahen Ausbildung von Altenpflegehelfern im Überwald. Einige Betriebe aus der Region haben noch Ausbildungsstellen ab Oktober 2013 frei und nehmen Bewerbungen an.

**Die Ausbildung:**

Die Ausbildung zur Altenpflegerin oder zum Altenpfleger erfolgt in zwei Stufen, einem theoretischen Teil an der Altenpflegeschule und einem praktischen Teil in einer Pflegeeinrichtung im Überwald.

Die Ausbildung ist für die Schüler kostenlos und wird als Vollzeitausbildung angeboten.

**Zugangsvoraussetzungen:**

Neben der gesundheitlichen Eignung ist für eine Ausbildung der Realschulabschluss oder ein gleichwertiger Schulabschluss, aber auch ein qualifizierter Hauptschulabschluss erforderlich. Die Ausbildung ist nicht nur für Abgangsschüler, sondern auch für ältere Interessenten möglich.

Weitere Auskünfte zum angestrebten Angebot in Wald-Michelbach erhält man bei der Altenpflegeschule Bergstraße: Tel. 06251-7706950, info@altenpflegeschule-bergstrasse.de und unter www.altenpflegeschule-bergstrasse.de.

Informationen zu Betrieben, die Ausbildungsplätze anbieten, gibt es bei der Zukunftsoffensive Überwald GmbH, Tel 06207-94240 und info@ueberwald.eu.

Die Ausbildung der Altenpflegeschule soll in den Räumen der Eugen-Bachmann-Schule stattfinden. Stellt sich die Frage, ob dann die Container bleiben.



**Baugeschäft  
HERING**

Inh.: Dipl.-Ing. St. Hering

Ludwigstraße 107 · 69483 Wald-Michelbach · Telefon (0 62 07) 23 19 · Fax 8 22 03

**BRINGT DEN RASEN  
IN FAHRT**

**499.- €**  
UVP des Herstellers:  
649.- €

**VIKING**

**Rasenmäher MB 448 T mit Radantrieb:**

- sehr einfach zu starten mit dem innovativen Ready-StartSystem
- zentrale Schnitthöhenverstellung von 25 mm bis 75 mm
- starker 1-Gang-Radantrieb für zügiges Arbeiten

Wir beraten Sie gern:

**STIHL-Dienst VOGEL**  
Inh.: Franz Walter  
**FORST- UND GARTENGERÄTE**

**STIHL  
DIENST**

Rothenberger Weg 2 · 69483 Wald-Michelbach  
OT U.-Schönmattenweg · Tel. 0 62 07/2154 · Fax: 92 06 94

Die Schülerlotsen-Quartals-Aktion:

nur bis Ende Juni!!!

**dein Geschenk...**

...1 Monat Nachhilfe zum Nulltarif!!!  
...einfach im Schülerlotsen abholen!!!

**Die Nachhilfeschule mit Konzept**  
In der Gass 12 > Wald-Michelbach  
> 06207 - 4 61 98 13

**„Zukunft genießen!“**

Jeder Mensch hat etwas, das ihn antreibt

Wir machen den Weg frei.

**Vorsorgen**  
Überlassen Sie Ihre Zukunft nicht den Sternen und nehmen Sie Ihre private Vorsorge in die Hand. Jetzt ist der beste Zeitpunkt! Private Vorsorge kann ganz leicht sein. Denn der Staat hilft mit Zulagen und Steuervergünstigungen kräftig mit. Lassen Sie sich von uns beraten.

**Volksbank Überwald-GorxheimertaleG**  
Geschäftsstelle Wald-Michelbach  
Tel: (0 62 07) 92 38 1 - 0  
Geschäftsstelle Affolterbach  
Tel: (0 62 07) 92 38 2 - 0

**Volksbank Überwald-Gorxheimertale eG**  
Die Bank unserer Region



# BAU überwald CENTER

*Große Auswahl,  
erstklassige Qualität,  
günstig und nah.*

Ein herzliches Dankeschön für die vielen Glückwünsche und Geschenke anlässlich unserer Geschäftseröffnung.

*Wir haben uns sehr darüber gefreut.*

Freuen durften sich auch die 3 Gewinner unseres Preisrätsels. Die richtige Lösung lautete:

**WIR MACHEN SIE STARK!**

Unter den vielen richtigen Teilnehmern zog unser Glückskind Dario folgende Gewinner, die einen Einkaufsgutschein erhielten:

1. Preis: Mustafa Suna
2. Preis: Andrea Zuber-Dietrich
3. Preis: Jana Grohmann

*Herzlichen Glückwunsch!*



Auf über 2000 qm Verkaufsfläche bieten wir ein großes Sortiment für Profis und Heimwerker:

- Baustoffe
- Eisenwaren
- Gartenbedarf
- Elektroinstallation
- Farben/Tapeten
- Fliesen
- Leuchten
- Sanitär
- Parkett/Laminat
- Werkzeug/Maschinen

**In unserem Fachbereich Haus & Co finden Sie ein breites Angebot an Haushaltswaren und Geschenkartikeln.**

**Bicer's Baucenter Überwald GmbH**

Ludwigstraße 77  
69483 Wald-Michelbach  
Tel.: 0 62 07/9 24 34-0  
Fax: 0 62 07/9 24 34-22

[www.baucenter-ueberwald.de](http://www.baucenter-ueberwald.de)

**Geschäftszeiten:**

Montag – Freitag: 7.00 – 18.00 Uhr  
Samstag: 7.00 – 16.00 Uhr

**Unser Angebot des Monats:**

**Feuchtraum-  
paneele**

edel weiß  
qm **9,95**

**DIMENSA  
Zaunlasur**

5 Liter  
verschiedene  
Farben **19,95**

**Grünbelag  
Entferner**

5 Liter **4,99**

## ReSolar

### Solarstrom für alle!



Ab dem **02. Mai 2013** eröffnen wir unsere neuen Geschäftsräume  
In der Gass 4-6, 69483 Wald-Michelbach

Sie möchten sich gerne eine Photovoltaikanlage zulegen, sind sich allerdings nicht sicher, ob sich die Anschaffung lohnt und was Sie dabei alles beachten müssen? Wenden Sie sich vertrauensvoll an uns, wir beraten Sie zuverlässig und kompetent!

Unsere Leistungen:

- Standortanalysen
- Beratung und Verkauf von Solarmodulen und Wechselrichter aller führenden Hersteller
- Montage und Installation
- Ertragsüberwachung

**AKTION!**

bis 31.05.2013

1 Kwp Photovoltaikmodule Yingli 250 Watt Polykristallin (ab 3-10 Kwp) und passender deutscher Wechselrichter mit Unterkonstruktion inkl. aller benötigten Kleinteile (ohne Elektroanschluss und Gerüst) liefern und montieren **1550,- € netto.**

ReSolar - Marcus Reubold

Terminvereinbarungen unter:

ReSolar@email.de  
www.ReSolar-odw.de

06207 – 82680  
0157 – 8550 9971

**Lipp's**  
**Bäcker** Café

In der Gass • 69483 Wald-Michelbach • Telefon: 0 62 07 / 94 06 20



Genießen Sie die ersten  
schönen Tage oder Ihr freies  
Wochenende in unserem  
gemütlichen Straßencafé in  
der Gass.

Wir freuen uns auf Sie!

Unser Brot des Monats Mai:

**Sonnenaktiv-Brot** 500 g **2,25 €**



**Lipp's Backspezialitäten  
erhalten Sie bei:**

**Lipp's Bäcker**

Wetzkeil 14 • Tel. 22 51  
Mo. - Fr. 6.00 - 18.30 Uhr,  
Sa. 6.00 - 12.30 Uhr,  
So. 8.00 - 11.00 Uhr

**Lipp's Bäcker**

City-Filiale • Ludwigstr. 45  
Tel. 94 06 19  
Mo. - Fr. 6.00 - 18.30 Uhr,  
Samstag 6.00 - 13.00 Uhr

**Lipp's Bäcker**

Café In der Gass  
Tel. 94 06 20  
Mo. - Fr. 8.30 - 18.00 Uhr,  
Sa. 8.00 - 17.00 Uhr,  
So. 9.30 - 18.00 Uhr

**Lipp's Bäcker**

nah und gut Markt  
Rothermel • Tel. 92 33 44  
Affolterbach

**Lipp's Bäcker**

im Gemüseparadies  
Siegfriedstraße 29  
Gras-Ellenbach

**Lipp's Bäcker**

Bäckerei Schmitt  
Unter-Abtsteinach

**Lipp's Bäcker**

Netto-Markt  
Ob.-Abtsteinach, T. 92 27 67

**Lipp's Bäcker**

Netto-Markt • T. 06253/98 99 34  
Rimbach, Staatsstraße 51

Wald-Michelbach aktuell



**Filme im Kommunalen Kino  
am Samstag, dem 11. Mai:**



Cine Kids - 15.00 Uhr  
**„Fuxia - die Minihexe“**

Die aus einem Ei geschlüpfte kecke Minihexe Fuxia liebt es, auf einem Besen durch die Gegend zu fliegen und den Hexenwald mit ihren noch etwas unbeholfenen Zauberkünsten unsicher zu machen.

Eines Tages lernt sie den schüchternen Jungen Tommie kennen. Trotz der Warnung ihres Ziehvaters Kwark freundet sich Fuxia mit dem Menschenkind an.

Eines Tages erfahren die beiden, dass der Hexenwald abgerissen und eine Autobahn gebaut werden soll.

Fieberhaft versuchen Fuxia und Tommie einen Ausweg zu finden.

Cine Communale - 19.30 Uhr  
**„Der Junge mit dem Fahrrad“**  
Cyril versteht die Welt nicht mehr. Bisher hat der Elfjährige beim Vater gelebt. Plötzlich wohnt er im Kinderheim, der Vater ist unbekannt verzogen und mit ihm Cyrils heiß geliebtes Fahrrad. Um den Verschwundenen zu suchen, reißt Cyril aus und lernt die Friseurin Samantha kennen. Sie organisiert nicht nur das Fahrrad zurück, sondern nimmt ihn fortan am Wochenende zu sich und macht sogar den Vater ausfindig. Doch der stößt den Sohn zurück. Die fehlende Anerkennung erhält Cyril schließlich von Wes, einem Vorstadtganoven. Dieser nutzt den Jungen allerdings aus und setzt ihn bei einem Überfall ein, der schief geht. Wieder ist es Samantha, die Cyril aus der Klemme hilft. Aber vor der Wut der Opfer kann sie ihn nicht schützen. Er muss selbst einen Weg finden, mit Enttäuschungen und Konflikten umzugehen.

Die Filmvorführungen des „Cine Wamiba“ finden immer am 2. Samstag im Monat in einem Anbau des ehemaligen Bahnhofs in Unter-Wald-Michelbach statt. Der Eintritt beträgt für Erwachsene drei und für Kinder zwei Euro.

## IHR KOMPETENTER FIAT-HÄNDLER IM ÜBERWALD



**Hans-Günther Egner, Kfz.-Meister und Freier Kfz.-Sachverständiger**  
**Steffen Egner, Kfz.-Meister**

Wir bieten Ihnen in unserem Hause:

- Abschleppdienst
- Unfallinstandsetzung aller Fahrzeugfabrikate
- Ersatzfahrzeug auch bei selbstverschuldetem Unfall – kostenlos –
- Gutachtenerstellung in unserem Hause
- Erstellung von Kostenvoranschlägen für Unfallreparaturen
- Stoßdämpferprüfung und Computerachsvermessung
- Abgasuntersuchungen täglich bei uns im Hause wie auch Bremsenüberprüfung auf speziellem Prüfstand
- Einzelabnahme von Fahrzeugumbauten mit Sonderabnahmen

**Ludwigstraße 113 · 69483 Wald-Michelbach**

**Telefon: 0 62 07/68 28 · Fax: 0 62 07/14 22**

**autohaus-egner@t-online.de · www.autohaus-egner.de**

### Wald-Michelbach aktuell

#### Wald-Michelbach-hilft

ein sperriger Name für ein ungewöhnliches, aber für die Menschen in Wald-Michelbach und Fürth bedeutsames Projekt zugunsten derer, die Unterstützung benötigen. In welcher Form auch immer.

Wald-Michelbach-hilft ist eine Initiative der Evangelischen Kirchengemeinde Wald-Michelbach im Rahmen der MeGA (Mehr-Generationen-Arbeit im Evang. Dekanat Bergstraße) und wurde 2010 zusammen mit der Gemeinde Wald-Michelbach gestartet.

Ziel der Initiative ist es, gemeinschaftlich zu leben und generationsübergreifend zu handeln. Sie steht uneingeschränkt allen Bürgern von Wald-Michelbach offen. Unabhängig von Religion, Gesinnung, Geschlecht, Alter, Herkunft oder sozialer Stellung. So wie es für eine christliche Gesellschaft selbstverständlich ist.

Projektleiter der Aktion ist Gemeindepädagoge Gerd Pfahl, der über das Büro in Wald-Michelbach, Bahnhofstraße 8, erreichbar ist. Per Email: Gerd-Pfahl-MeGA@gmx.de, oder per Telefon: 06207/948700.

Für Hilfesuchende ist auch Brigitte Hundhausen Ansprechpartnerin und über die Hotline 0170/438 2698 zu erreichen.

Wie kann Wald-Michelbach-hilft helfen?

• Durch Vermittlung ehrenamtlicher Unterstützung aller Bürger/innen für Bürger/innen auf dem

Gebiet der Kommunalgemeinde Wald-Michelbach

• Durch Vermittlung von ehrenamtlicher Hilfe an Privatpersonen, deren eigenes soziales Netz nicht in der Lage ist, einen entstandenen Hilfebedarf abzudecken und deren finanzielle Mittel die Inanspruchnahme kommerzieller Angebote nicht ermöglichen.

• Durch Unterstützung von Schulen, Kindergärten, sozialen Einrichtungen, Vereinen usw. bei besonderen Projekten oder der Besetzung spezieller ehrenamtlicher Posten.

• Bei allen sonstigen Notsituationen (außer finanziellen Problemen).

Mit verschiedenen Mitteln versucht Wald-Michelbach-hilft im Falle eines Falles schnell eine/n geeignete/n Unterstützer/in zu finden. Da es sich dabei ausschließlich um Freiwilligkeitsleistungen von ehrenamtlichen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern handelt, besteht verständlicherweise kein Anspruch auf Betreuung oder Leistung.

Eine Gegenleistung wird generell nicht erwartet. „Wir würden uns im Sinne gemeinschaftlich leben und gemeinschaftlich handeln aber darüber freuen, wenn diejenigen, denen geholfen wurde, ihrerseits im Rahmen ihrer Möglichkeiten bereit wären, andere mit ihren (noch so unbedeutend erscheinenden) Begabungen, Fähigkeiten und Möglichkeiten zur Seite zu stehen“ sagt der Leiter der Aktion.

Wald-Michelbach-hilft wird derzeit von rund 35 ehrenamtlichen Helfe-

rinnen und Helfern unterstützt. Im Jahr 2011 wurden von ihnen 350 Stunden für 47 Mitbürgerinnen und Mitbürger geleistet. 2012 waren es nur noch knapp 100 Stunden.

Es dürfte in Wald-Michelbach aber noch sehr viel mehr Menschen geben, die immer mal wieder auf Beistand angewiesen sind.

Dazu Gemeindepädagoge Gerd Pfahl: „Niemand braucht ein schlechtes Gewissen zu haben oder sich gar zu schämen, wenn er um Unterstützung bittet. Im Gegenteil. Eine Gesellschaft funktioniert nur, wenn der Starke auch dem Schwachen unter die Arme greift. Und vielleicht ist ja der Starke von heute der Schwache von morgen. Scheuen Sie sich also nicht, bei uns anzurufen und um Hilfe zu bitten. Aber auch nicht, um Ihre Mitarbeit anzubieten.“

Geben und Nehmen ist die Plattform, auf der unsere Mehrgenerationenarbeit in Wald-Michelbach aufgebaut ist. Unterstützen Sie uns dabei, dass Wald-Michelbach hilft ein Erfolg wird. Mit Ihrer Hilfe schaffen wir das!“

Wenn Sie selbst keine Hilfe benötigen oder freiwillige Dienste anbieten können und unser Projekt trotzdem unterstützen wollen, können Sie das gerne auch über eine (steuerlich absetzbare) Spende tun an die

Evangelische Kirchengemeinde Wald-Michelbach  
Stichwort: MeGA Wald-Michelbach-hilft, Konto Nr. 107 121 0, bei der Sparkasse Starkenburg, BLZ 50951469.

Allen, die für MeGA bereits aktiv geworden sind, ein herzliches Vergelt's Gott für Ihr in 2011 und 2012 geleistetes Engagement zugunsten unserer Mitbürgerinnen und Mitbürger.

Gudrun Enders

**Wichtig!**  
**Redaktionsschluß**  
**für redaktionelle Beiträge,**  
**Veranstaltungstermine**  
**und Anzeigen ist immer**  
**der 10. des Vormonats.**

**Preis und Kratzer minimal · Qualität und Service maximal**



**Waschmaschinen + Elektro-Haushaltsgeräte**  
mit kleinen Transportschäden. Anlieferung + Einbau + Anschluss  
**Preiswerte Reparaturen · auch wenn nicht bei uns gekauft!**

Wald-Michelbach	Weinheim/West	<b>Öffnungszeiten:</b>
Heidelberger Str. 53	Daimlerstraße 9	<b>Mo. - Fr. 9 - 18 Uhr</b>
Telefon 0 62 07/8 28 23	Telefon 0 62 01/96 25 20	<b>Samstag 9 - 13 Uhr</b>

**ELEKTROTECHNIK PFLÄSTERER**

**Junge Familien stärken: Familienpaten sind einsatzbereit!**

Frau Schork, die Leiterin der Heinrich-Schlerf-Kindertagesstätte und Frau Jungmann, Mitarbeiterin der Beratungsstelle für Eltern, Kinder und Jugendliche Heppenheim laden interessierte Eltern zu einer Informationsveranstaltung am Donnerstag, 2. Mai von 14.30 bis 15.30 Uhr in die Heinrich-Schlerf-Kindertagesstätte in Wald-Michelbach ein.

Gedacht ist die Veranstaltung für alle Eltern aus Wald-Michelbach und Umgebung, die zumindest ein Kind im Alter von 0-3 Jahren haben und sich über eine solche Patenschaft ganz unverbindlich informieren möchten. Auch schon während der Schwangerschaft ist die Unterstützung durch eine Familienpatin möglich. Neben Frau Jungmann wird eine ausgebildete Familienpatin aus Wald-Michelbach anwesend sein. Selbstverständlich können die Eltern ihre Kinder mitbringen.

„Es braucht ein ganzes Dorf, um Kinder groß zu ziehen“. Dieses afrikanische Sprichwort wird immer wieder gerne zitiert, wenn es um Hilfen für Familien geht. In der Region Odenwald/Neckartal des Kreises Bergstrasse gibt es eine neue Unterstützungsform für Familien. Familienpaten können werdende Eltern und Familien mit Kindern im Alter von 0-3 Jahren unterstützen. Der Caritasverband Darmstadt e.V. ist Träger dieses Familienpaten-Projektes.

Die meisten Eltern haben und

schätzen ein „offenes Ohr“ und die tatkräftige Hilfe von Freunden, den eigenen Eltern, Geschwistern oder Nachbarn. Eltern, die keine ausreichende Unterstützung in ihrem natürlichen sozialen Umfeld haben, können durch eine Familienpatin oder durch einen Familienpaten ihr soziales Netz stärken.

Die Familienpaten sind Menschen mit Lebenserfahrung, die Freude am Umgang mit Kindern und deren Eltern haben. Für dieses besondere freiwillige soziale Engagement wurden die Familienpaten ausgebildet. Durch Gespräche, spielen mit den Kindern, Bilderbücher betrachten, zum Spielplatz gehen und andere Aktivitäten erfahren die Eltern Entlastung. Auch können Tipps für die Betreuung und Erziehung der Kinder oder Fragen der Haushaltsführung Inhalte der Besuche sein. Ein bis zwei Stunden in der Woche sind für die Besuche vorgesehen.

Die Familienpaten kommen aus Fürth, Weiher, Ober-Abtsteinach, Wald-Michelbach, Neckarsteinach und Weinheim. Alle sind bereit, Familien einige Kilometer vom eigenen Wohnort entfernt, zu besuchen. Familienpaten sind eine Begleitung auf Zeit und ersetzen keine professionelle Hilfe. Familienpaten unterliegen der Schweigepflicht.

Wenn Eltern Fragen zu einer Familienpatin haben, können sie sich mit Frau Jungmann auch telefonisch unter 06252/990113 in Verbindung setzen.

Seit **Schmitt** und **Walter** 1934

**HOCH- UND TIEFBAU GMBH**

Heidelberger Straße 2 · 69483 Wald-Michelbach  
 Telefon: 0 62 07/32 45 · Fax: 0 62 07/92 07 14

Neubau, Umbau und Verbundpflasterarbeiten  
 Baggerarbeiten und Außenanlagen

Bundespreisträger im Handwerk für Denkmalpflege

Wir beschäftigen ausschließlich Fachpersonal.

Modernisierungs- und  
 Energiespartipps unter  
[www.Holzbau-Reinhard.de](http://www.Holzbau-Reinhard.de)



Zimmerei  
 Dacharbeiten  
 Photovoltaik-Anlagen  
 Niedrigenergie-Häuser  
 Individuelle Aufstockungen  
 in Holzbauweise

**Klaus Reinhard Holzbau GmbH**

Adolf-Koch-Straße 10 · 69483 Aschbach · Tel. 062 07/8 19 93 · Fax 828 35

Hans-Günther Morr:

**775 Jahre Wald-Michelbach**



Am 28. Mai dieses Jahres vor genau 775 Jahren wurde Wald-Michelbach erstmals in einer offiziellen Urkunde erwähnt.

Das Hessische Staatsarchiv Darmstadt schreibt zur Ersterwähnung Wald-Michelbachs folgendes (gekürzt):

**„Wald-Michelbach wurde zuerst in einer Urkunde Papst Gregors IX vom 28 Mai 1238 erwähnt, nach der im Zusammenhang des Übergangs des Klosters Lorsch an Kurmainz die Güter der Abtei in päpstlichen Schutz genommen wurden. Erwähnt wird hier u. a. die Kirche in „MICHIN-BACH“!**

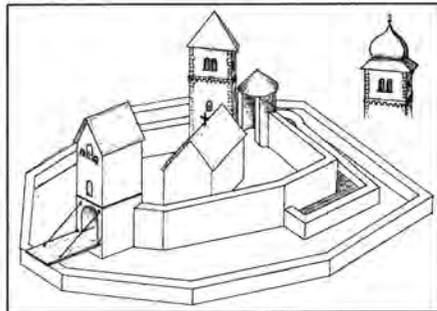
Damit darf die Überwaldgemeinde heuer ein Jubiläum feiern. 775 Jahre sind zwar kein klassisches Volljubiläum, trotzdem wird von der Gemeinde an das historische

Datum gedacht. Die beste Möglichkeit einen solchen Anlass in der Erinnerung zu behalten, ist das Ereignis in Buchform zu würdigen. Deshalb hat die Gemeinde ein Heimatbuch herausgegeben, in dem die Vergangenheit des Gemeinwesens in Wort und Bild aufgelistet wird. Natürlich kann die frühe Vergangenheit eines Ortes nur in schriftlicher Form Erwähnung finden, denn Bilder aus dieser Zeit sind nur spärlich, wenn überhaupt nur als Zeichnungen oder Skizzen vorhanden. Erst seit dem Ende des 19. Jahrhunderts stehen der Heimatkunde auch Fotografien zur Verfügung die natürlich in das Heimatbuch in besonderer Auswahl eingebracht wurden. Das vorliegende Heimatbuch hat sich zur Aufgabe gemacht, 775 Jahre eines Ortes im mittleren Odenwald begreifbar zu machen. Dazu wurde nur so wenig wie möglich Text verwendet, aber mehr als 330 historische Bilder, Zeichnungen und Pläne, teilweise in Farbe, sollen den Leser in vergangene Zeiten entführen. Schwerpunkt der Dokumentation ist das 20. Jahrhundert im Besonderen die Wirtschaftswunderzeit in den 50er und 60er Jahren. Viele Mitbürger werden sich noch an die rasante Entwicklung unseres Umfeldes von der bäuerlich geprägten Struktur zur modernen Industriegesellschaft erinnern. Die historischen Bilder können dabei manches Ereignis, ob Freud

oder Leid, in die Erinnerung zurück rufen! Natürlich wird auch die Zeit der Ersterwähnung um 1200, mit einigen Skizzen der damaligen Kirchenburg, ausführlich beschrieben. Besonders das Jahr 1972 brachte für den beschaulichen Überwald einschneidende Veränderungen. Durch die Gebietsreform wurden insgesamt 10 teils selbstständige Gemeinden zur Großgemeinde Wald-Michelbach zusammengeschlossen. Daraus ergaben sich plötzlich infrastrukturelle und verwaltungstechnische Probleme, die zu lösen waren. Solche zusätzliche Aufgaben stellte die Kommune vor große Probleme! Ein Kapitel ist dem Vereinsleben gewidmet. Unter der Überschrift, „Vereine entstehen, Vereine bestehen, Vereine vergehen“, wird an das vielfältige sportliche und kulturelle Leben im Dorf erinnert. Auch dem prominentesten ehemalige Mitbürger der Gemeinde Bundesaußenminister Dr. Heinrich von Brentano ist ein Kapitel gewidmet. Nicht nur die Kerngemeinde mit ihren weit verstreuten Ortsteilen wird in Wort und Bild darge-

stellt, auch sämtliche Teilgemeinden, von der kleinsten Gemeinde Deutschland Dürr-Ellenbach bis zur flächengrößten Gemeinde Schönmatte finden ihre Erwähnung. Das Vorwort des Bürgermeisters Kunkel endet mit der treffenden Bemerkung, der nichts weiter zuzufügen ist:

„Es ist die Aufgabe dieses Heimatbuches die Veränderungen der Lebensformen der Menschen und ihres Umfeldes im Überwald in Wort und Bild, soweit dies möglich ist, zu dokumentieren!“



Die Federzeichnung zeigt die Kirchenbefestigung, wie sie zur Zeit der Ersterwähnung 1238 ausgesehen haben könnte.

Skizze: Gunther Ehrhardt



Frankfurter Versicherungs-AG

**Versicherung • Vorsorge • Vermögen**

Vertretung:

**WILHELM KNOPF**

Unser Partner für Bausparen:



69483 Wald-Michelbach · Siedelsbrunner Weg 5  
 Telefon (0 62 07) 54 33 · Fax (0 62 07) 68 70  
 Auto-Telefon (0171) 8 15 68 45

**aktuell-Sprachkurs:  
Lernt ourewällerisch mit Hans Karl**

*Heid, in re Zeit, wou die Kinner in de Schul Fremdsprooche lerne misse, äwwer dodefer koa bissel ourewällerisch beigebroocht krieje...*

... möchte Wald-Michelbach aktuell mit seiner Aktion „ourewällerisch mit Hans Karl“ dazu beitragen, dass die „ourewäller Sproach“ auch noch im Jahr 2014 von unseren Kindern, aber auch von den zahlreichen Zugezogenen und Gästen verstanden wird. Daher unser „Sprachkurs“.

**Und so wird's gemacht:**

Wir stellen Ihnen in jeder Ausgabe 3 Vokabeln mit je 3 Antwortmöglichkeiten vor. Bitte kreuzen Sie die richtige Antwort auf dem Antwortkupon auf der nächsten Seite an und senden Sie ihn jeweils bis zum 10. eines Monats an die aktuell-Redaktion, Gartenstr. 1, oder werfen Sie ihn in unseren Redaktionsbriefkasten im Rathaus ein. Und bitte vergessen Sie nicht den Termin einzutragen, an dem Sie aktuell erhalten haben.

Antworten per Fax können leider nicht angenommen werden.

**Lektion 132/ 132. Daal:**

Was bedeuten die folgenden Vokabeln?

- |                   |   |
|-------------------|---|
| <b>1. Straaßl</b> | a) Straße<br>b) Strafe<br>c) Stallstreu |
| <b>2. Moanung</b> | a) Meinung<br>b) Mahnung<br>c) Morgen   |
| <b>3. Roa</b>     | a) Rad<br>b) Rain/Abhang<br>c) Radio    |

Damit unsere aktuell-Aktion allen Leserinnen und Lesern auch noch Spaß macht, verbinden wir sie mit einem kleinen Ratespiel. Wer mitmacht und die richtigen Erklärungen einsendet, kann mit etwas Glück jeden Monat einen Einkaufsgutschein im Werte von € 15 gewinnen!

**Auflösung Lektion 131:**

Hier die Auflösung unserer Lektion aus Heft 3/2013:

- 1. näährisch**  
a) notwendig
- 2. Braombel**  
a) Schneematsch
- 3. Hüüh**  
b) Halt

**Gewinner/in:**

Unter den eingegangenen richtigen Lösungen wurde Frau Margot Peter, Schwalbengasse 37, Wald-Michelbach, als Gewinnerin gezogen. Herzlichen Glückwunsch! Sie erhält den Einkaufsgutschein per Post zugesandt! Und nun viel Erfolg bei unserer nächsten Lektion!

(rimdrehe)

## aktuell-Aktion „Lernt Odenwälderisch“

Tragen sie hier bitte die richtige Lösung ein und gewinnen Sie vielleicht einen Einkaufsgutschein im Wert von 15 €.

### 1) Die richtige Antwort ist:

1 a, b, c                      2 a, b, c                      3 a, b, c

(a, b oder c bitte ankreuzen)

### 2) Wann (Datum) haben Sie diese aktuell-Ausgabe 4/2013 erhalten? (Bitte unbedingt ausfüllen!!):

#### Absender:

Bitte vollständig ausgefüllt bis 15. 05. 2013 in unseren **Rathausbriefkasten** einwerfen!  
(Kupon bitte ausschneiden und **nicht** knicken!)

## aktuell-Aktion „Geburtstagstorte“

Wenn Sie zwischen dem **1. und 30. Juni 2013** Geburtstag haben, können Sie bei uns eine „Lipp's Bäcker-Geburtstagstorte“ gewinnen, wenn Sie uns den Kupon ausfüllen!

### 1) Ich möchte eine Torte gewinnen! Mein Geburtstag ist am:

(Nur Tag und Monat angeben!)

### 2) Wann (Datum) haben Sie diese aktuell-Ausgabe 4/2013 erhalten? (Bitte unbedingt ausfüllen!!):

#### Absender:

Bitte vollständig ausgefüllt bis 15. 05. 2013 in unseren **Rathausbriefkasten** einwerfen!  
(Kupon bitte ausschneiden und **nicht** knicken!)



**FIAT**  
Autorisierter Servicepartner

**U+G** GmbH  
Autohaus Unger + Guthier

Reparaturen aller Art und aller Fabrikate  
TÜV & AU im Haus  
SP Busse & LKW  
Gasprüfung G607  
Kienzle Tachodienst  
UJV Hebebühnenprüfung  
Service & Reparatur für Wohnmobile u.v.m.

FIAT Transporter Händler  
FIAT PKW-Service  
Citroën PKW-Verkauf & Service  
Iveco Vertragswerkstatt

**IVECO** Vertragswerkstatt

Transporterzentrum Odenwald-Bergstraße

**FIAT Doblo**  
Der Praktische - bis zu 1 to Nutzlast!

**Wir halten Sie mobil!**  
Autohaus Unger + Guthier GmbH  
Siegfriedring 5 · 64689 Grasellenbach/Wahlen  
Telefon: 06207/2921 · Telefax: 06207/1684  
E-mail: info@autohaus-unger-guthier.de  
www.autohaus-unger-guthier.de

**CITROËN**

**FIAT PROFESSIONAL**

### Alles für den Bau

Baustoffmarkt · Bauelemente · Fliesen  
Holz · Isolierbaustoffe · Brennstoffe



**WEBAU**  
BAUSTOFFE  
Ladenburg GmbH

**68526 Ladenburg**  
Boveristraße 16  
Telefon 0 62 03 – 50 31  
Telefax 0 62 03 – 1 40 76

**69469 Weinheim**  
Gewerbstraße 3  
Telefon 0 62 01 – 9 94 20  
Telefax 0 62 01 – 99 42 50

**www.webau-baustoffe.de**

Unschlagbares Doppel: Vitoligno 300-P plus  
1000 € Pellet-Tankgutschein von German Pellets



- Hohe Betriebssicherheit durch Lamellenrost aus Edelstahl
- Besonders effizient mit einem Wirkungsgrad bis 95%
- Mindestens 2400,- € MAP-Förderung
- Deutliche Heizkosteneinsparung



**VISSMANN**

**german pellets**  
Energie, die nachwächst.

**Jetzt Viessmann Pelletkessel kaufen und 1000 € Pellet-Tankgutschein bei German Pellets einlösen.**

Aktionszeitraum vom 01.01. bis zum 30.06.2013  
Weitere Informationen und Aktionsbedingungen unter [www.pellettankgutschein.de](http://www.pellettankgutschein.de)

Wir beraten Sie gern:

**SANITÄR GÄRTNER**  
Innovative Heizungstechnik  
Photovoltaik-Anlagen  
Regenwassernutzung  
Heizung · Installation · Spenglerei  
**Bäderstudio**

Michelstraße 11-12  
69483 Wald-Michelbach  
Telefon 06207-3807 · Fax 3808  
Sanitaer-gaertner-gmbh@t-online.de

Besuchen Sie uns im Internet:

**aktuell auf [www.wald-michelbach-aktuell.de](http://www.wald-michelbach-aktuell.de)**



**Kleinanzeigen**

**Kleinanzeigen**

**Kfz./Zubehör**

Ford Ka, Bj. 2001, 64.000 km, TÜV 10/13, Radio/MP3, CD, Klimaanlage, 8-fach Bereifung, EUR 1.950 VHB. Tel. 0176-84112683.

Thule Grundträger für VW Golf 3 und Thule Skihalter bis 4 Paar Skier für zusammen EUR 60 zu verkaufen. Burkert, Brunnenwiese 10.

Audi A3, Bj. 98, 164000 km, Leder, 2. Hand, EUR 2300, Tel. 0151-10001932.

Verkaufe 2 Paar original Opel Ski-Halter, schwarz, EUR 15. Tel. 5307.

3 Fahrradträger fürs Autodach, verstellbar, schwarz, EUR 10. Tel. 5307.

**Kindersachen**

Stokke Hochstuhl, rot, mit Kissen, EUR 30. Tel. 1266.

Bobbycar, rot, für EUR 20 zu verkaufen. Tel. 1266.

Buggy mit Regencape und Fußsack, Farbe hellgrau/gelb für EUR 20 zu verkaufen. Tel. 82426.

**Bitte unbedingt beachten:**

Nur private Kleinanzeigen (außer Vermietungen, usw.) sind kostenlos, und zwar höchstens 3 Anzeigen mit je 1 Artikel und nur 4 - 5 Zeilen aus dem Raum Wald-Michelbach und Grasellenbach. Weitere Anzeigen, sowie Geschäftsanzeigen, Vermietungen, Verkauf von Häusern, Wohnungen, ETW, Grundstücken, nur gegen 5 € (Vorkasse Bargeld).

**Verkäufe**

Whirlpool Kühlkombination mit Eis- und Wasserspender für EUR 450 zu verkaufen. Tel. 0160-94590336.

Hohner Piano-Klavier weiß, Hochglanz, für EUR 1300 zu verkaufen. Tel. 0160-94590336.

Kinderzimmer, Erle Nachbildung, best. aus Kleiderschrank, Bett, Kommode, 3 Standregale, 2 Hängeregale für EUR 450 zv. Tel. 1312 abends.

Hängeregal, buchfarben, mit 3 Reglböden u. 1 Schublade HxBxT 125x130x25, EUR 24. Tel. 0160-8634813.

Couch-Garnitur, Eiche rustikal, Bez. Velour, 3-Sitzer, 2 Sessel, Couchtisch. Tel. 2709.

Braune Damen Lederjacke mit schwarzen Glatt-Ledereinsätzen, Gr. 36/38, EUR 48. Tel. 0160-8634813.

Duscholux Duschtrennung, transparent, 3-tlg Schiebetür, 1 Festelement, EUR 42. Tel. 0160-8634813.

Damen City-Bike Pegasus Premio SL, 26", RH 43 cm, 8-Gang Naben-

Kleinanzeigen bitte nur schriftlich in unseren Rathausbriefkasten oder per Post an die Redaktion. Änderungen und tel. Auskünfte sind leider nicht möglich! Bitte vermerken Sie auf dem Blatt mit ihrer Anzeige (nicht auf dem Briefumschlag) ihren vollständigen Absender und das Datum! Redaktionsschluß ist immer der 10. eines Monats!

**Kleinanzeigen bitte nicht persönlich, nicht per Telefon!**

schaltung, Alurahmen, Rücktrittbremse, EUR 400 VHB, zu verkaufen. Tel. 428251.

Restmülltonne, grau, 60 ltr, EUR 25. Tel. 3661.

240 Ltr. Restmülltonne, grau, für EUR 15 zu verkaufen. Tel. 3356.

Elektrogrill, noch verpackt, für EUR 25 zvk. Tel. 949103.

Deckenstrahler, weiß, 180 cm hoch, Dimmerlicht, EUR 10. Tel. 5307.

2-teil. Massagesessel, naturf. Kunstleder mit sep. Fußhocker, EUR 70 VHB. Tel. 7730.

Blauer Rollator für EUR 35 zu verkaufen. Tel. 1266.

Hartschalenkoffer, 70 x 50 cm, schwarz, mit Leichtlaufrollen und Teleskoptragegriff, kaum gebraucht, für EUR 25 zu verkaufen. Tel. 2927.

Zet-Com 250 Dig. Anrufbeantworter, 40 Min. Aufzeichnungszeit, Fernabfrage, EUR 25, Tel. 2968.

**Verschiedenes**

**Atelier Kreativ...** Malen lernen und mehr... Individueller, qualifizierter und preiswerter Unterricht nach Terminabsprache. Gertrud Wagner, Tel. 7357, info@atelierkreativ.de.

**Gitarrenunterricht** Qualifizierter Unterricht für Anfänger und Fortgeschrittene, Tel. 81956, www.gitarrenunterricht-goelz.de.

**Qualifizierter Reitunterricht** auf gut ausgebildeten Schulpferden für Anfänger und Fortgeschrittene. Infos unter Tel. 0179-5997240 o. 9257412.

Wir bieten Ihnen eine individuelle 24h Senioren- und Krankheitsbetreuung. Tel. 2569, 0177-5308074, www.latdinger.de.

Freundliche und zuverlässige Hilfskraft (w/m) für den Schwimmbad-Kiosk (auch am Wochenende) gesucht. Tel. 0176-44541122.

Nachhilfe, Lektorat, Schreibarbeiten

**Ohne Absender kein Abdruck einer Kleinanzeige!**



Rößling Computer Service  
Bgm.-Arnold-Str. 3  
69483 Wald-Michelbach  
Tel.: 06207 920106  
www.r-c-s.de

- ✓ Vor-Ort-Service
- ✓ Fachwerkstatt
- ✓ Beratung
- ✓ Verkauf
- ✓ Netzwerk
- ✓ Internet

**Computer-Probleme ?**  
Wir helfen schnell & kompetent!

**Vermietungen + Verkäufe nur gegen EUR 5 (Vorkasse)**

**Vermietungen**

Erfahrene Nachhilfelehrerin hilft ihrem Kind bei Problemen in Deutsch, Mathe bis 7. Kl., Englisch. Tel. 605744.

Wer braucht eine Haushaltshilfe, einmal wöchentl. 3-4 Std. in Wald-Michelbach und Umgebung. Tel. 948958 AB.

Suche Mithilfe für Rasenmähen und kleinere Gartenarbeiten. Tel. 3592.

Biete kostengünstig Hilfe beim Umzug. Tel. 949103.

Fahrer fährt ältere Leute zum Arzt, Einkaufen, usw. Tel. 2709.

Suche gebrauchten Rollstuhl. Tel. 2709.

Tausche 5 große Säcke Wolle gegen 1 gr. Dose Power Tabak. Tel. 948623.

Zu verschenken: Sonnenbank 3-tür. und Fernsehgerät 75 cm mit Unterstell. Tel. 6993. ab 15.00 Uhr.

Zu verschenken: Fernseher, älteres Röhrengerät, ca. 52 cm Bildschirmdiag. FB, Tel. 9485364.

Suchen ca. 500 qm ebene Wiese zu pachten. Tel. 82776, 0160-99514292.

Wald-Michelbach aktuell sucht zuverlässige Austräger/innen als **Ur- laubs- oder Krankheitsvertretungen** für alle Bezirke. Meldung bitte per eMail wm-aktuell@t-online.de oder schriftlich in unseren Rathausbriefkasten.

Kleinanzeigen ohne Absender können leider nicht abgedruckt werden.

Aschbach: 1-Fam. Haus, OG 2 ZKB, Balkon, 65 qm; UG 2 ZKB 65 qm, Terrasse zvm, Tel. 2826.

Siedelsbrunn: 3,5 ZK, 2 Bäder, Balkone, 105 qm, Parkettböden, Garten- nutzung mögl., ab sofort zvm. EUR 460 + Nk. 06201-499132

Wald-Michelbach, Ulfenbachstr. 3, 3 1/2 ZKB, Gäste-WC, 98 qm, Balkon, Keller, TG, Laminat- u. Fliesenböden, ab 01.06.2013 zvm. EUR 395 + EUR 160 Nk + 2 MM Kt., Tel. 6328.

Wald-Michelbach: 2 ZKB, ruh. Südlage mit Terrasse. Tel. 3661.

Wald-Michelbach: 3 ZKB mit Balkon, ca. 82 qm, Keller, Autostellplatz. Tel. 3661.

Wald-Michelbach: EG-Whn., 3 ZKB, ca. 84 qm Wfl., in 2-Fam.-Haus, Balkon, Keller, Garage, Südhanglage, EUR 440 + Nk + Kt. Tel. 0160-7454154.

Wald-Michelbach: Gewerberaum-Ladengeschäft in der Neckarstraße günstig zu vermieten. Tel. 81956.

Wald-Michelbach: Büro, Lager, Werkstatt, insg. 210 qm, erweiterbar/teilbar, LKW befahrbar zu vermieten. Preis VHS. Tel. 06253-1511.

**Suche:**

Einzelperson sucht 2 1/2 - 3 ZKB-Wohnung bis 80 qm, bis EUR 5,00/qm, in Wald-Michelbach oder Fürth. Tel. 0151-7449625.

## Treffpunkt

Regelmäßige Termine in Wald-Michelbach

### Aktive Senioren

Senioren-Gymnastik:  
Montags von 9.30 bis  
10.30 Uhr im Evange-  
lischen Gemeindehaus.

### Geselliges Tanzen:

Zweimal im Monat  
donnerstags von 9.30 bis  
11.00 Uhr im Evange-  
lischen Gemeindehaus.

### Wandern:

Jeden zweiten Dienstag  
im Monat.

### Vorträge

**und Veranstaltungen:**  
Jeden 3. Dienstag im  
Monat um 15.00 Uhr im  
Überwälder Einhaus.

**Informationen Tel. 2189.**

### Aktive Kernbereiche

Sprechstunde nach  
vorheriger Terminver-  
einbarung mit Herrn  
Jäger im Rathaus

### Bau- und Energiebe- ratung

Offene Sprechstunde  
von Dipl.-Ing. Claudia  
Felske jeden Dienstag  
von 10.00 bis 12.00 Uhr  
im Rathaus, Zimmer 5.  
Information: Tel. 947119.

### Gemeindebücherei Affolterbach

im Dorfgemeinschafts-  
haus. Öffnungszeiten jeden  
Mi. 18.00 bis 20.00 Uhr.

### Café am Bahnsteig

in den Räumen der  
Sozialstation Diakonie  
Überwald, Am Bahnhof  
8, jeden Dienstag 14.00  
bis 17.00 Uhr, Betreu-  
ungsgruppe für de-  
mentzranke Menschen.

### Café Blauvogel

Treffpunkt für Trauerner-  
de, Treffen zweimal im  
Monat an einem Mitt-  
woch- und Freitagnach-  
mittag, 15.00 bis 17.00  
Uhr, Am Bahnhof 8  
(ehem. Bahnhof Ober-  
wald-Michelbach).

### Energiegespräche

Jeden Dienstag im  
Monat, 19.30 bis 21.00  
Uhr im Einhaus. Info:  
Tel. 9499230, claudia.  
felske@stadtentwick-  
lung-hessen.de

### Die Grünen

Monatsversammlung an  
jedem ersten Dienstag  
im Monat, 20.00 Uhr, im  
Gasthaus „Zur Spinne“.

### Heimatismuseum

im alten Rathaus in der  
Gass, geöffnet in den  
Sommermonaten  
donnerstags von 15.00  
bis 17.00 Uhr und  
sonntags von 14.00 bis  
17.00 Uhr.

### IG pro Schiene

Treffen jeden 2. Donners-  
tag im Monat, um 20.00  
Uhr, im Gasthaus Heid“.

### Job-Center

Sprechstunde des Job-  
Centers Mörlenbach:  
Nach Voranmeldung  
jeden Donnerstag ab  
9.00 Uhr im Rathaus.

### Kompaß Arbeits- losentreff

Jeden 2. und 4. Mon-  
tag im Monat, 9.30 bis  
11.30 Uhr, jetzt in Mör-  
lenbach, Hirschgasse 3.

### MIZ- Medien und In- formationszentrum

im Überwald-Gymna-  
sium. Öffnungszeiten:  
Mo.-Do. 7.45-14.45,  
Do. 16.00 -19.00 Uhr,  
Fr. 7.45-13.15 Uhr.

### Parkinsongymnastik

Jeden Mittwoch, 12.00  
Uhr, im Seniorenwohn-  
sitz, Bürgermeister-Bach-  
mann-Straße.

**Fehlt Ihr Termin?  
dann mailen oder  
faxen Sie uns!  
wm-aktuell@t-on-  
line.de  
www.wald-michel-  
bach-aktuell.de**

## Müllabfuhr



### Mai 2013

Fr.	03. 05.	Bio B 3
Sa.	04. 05.	Papier B 1
Mo.	06. 05.	Bio B 1
Di.	07. 05.	Hausmüll B 3
Fr.	10. 05.	Bio B 2
Di.	14. 05.	Hausmüll B 1
Mi.	15. 05.	Sackabfuhr 1, 2, 3
Do.	16. 05.	Bio B 3
Fr.	17. 05.	Papier B 2
		Grünschnitt B 2
Di.	21. 05.	Bio B 1
		Grünschnitt B 3
Mi.	22. 05.	Hausmüll B 2
Fr.	24. 05.	Bio B 2
Sa.	25. 05.	Papier B 3
Di.	28. 05.	Hausmüll B 3
Fr.	31. 05.	Bio B 3

### Abfuhrbezirke:

B 1: Kerngemeinde Wald-Michelbach  
B 2: Stallenkandel, Ober-Mengelbach,  
Gadern, Bergweg, Im Rainzengrund,  
Aschbach, Ulfenbachstr. Affolterbach,  
Kocherbach, Tromm, Hartenrod, Krei-  
dach.

B 3: Ober- u. Unter-Schönmatenweg,  
Siedelsbrunn, Straßburg, Seckenrain,  
Neustadt, Binzig,

**Kostenlose Annahme von  
Haushaltskleingeräten, Unterhal-  
tungselektronik und Telekommuni-  
kation** (außer Fernseher und  
Monitore):

Jeden Montag und am letzten Sams-  
tag im Monat, 9.00 - 12.00 Uhr, im  
Bauhof, Adolf-Koch-Str. 2, Ortsteil  
Aschbach.

**Entsorgung von  
Kühl- und Elektro-Großgeräten:**  
Anmeldung:  
**Tel. 06256-851888.**

### Sperrmüll:

2x im Jahr kostenlos auf Abruf.  
Anmeldung:  
**Telefon 06256-851888.**

## Baugeschäft Heilighenthal GbR

Inh.: G. & S. Reinhard

69483 Wald-Michelbach · Eschenstraße 9  
Telefon: 0 62 07/77 85 · Fax: 0 62 07/81 789

## Wald-Michelbach aktuell

sucht zuverlässige  
**Austräger/innen**  
als Aushilfen

für Wald-Michelbach und alle  
Ortsteile.

Bei Austrägerwechsel kann der  
Bezirk übernommen werde.

Interessenten müssen  
mindestens 14 Jahre alt sein!

Meldung bitte nur mit  
untenstehendem Abschnitt in  
unserem Rathausbriefkasten  
oder per eMail an:  
wm-aktuell@t-online.de

**Ich möchte Wald-Michel-  
bach aktuell austragen!**

**Bitte merken sie mich zunächst  
als Aushilfe vor.**

Name:

Straße:

Ortsteil

Telefon:

Abschnitt bitte in unseren Service-  
briefkasten im Rathaus einwerfen!

Wald-Michelbach aktuell

## Wald-Michelbach aktuell

**Besuchen Sie unsere  
Anzeigenkunden im Internet!**

[www.autohaus-egner.de](http://www.autohaus-egner.de)  
[www.bestattungsinstitut-hornauer.de](http://www.bestattungsinstitut-hornauer.de)  
[www.ee-design.org](http://www.ee-design.org)  
[www.handinhand-bestattungen.de](http://www.handinhand-bestattungen.de)  
[www.holzbau-reinhard.de](http://www.holzbau-reinhard.de)  
[www.marneth-gebaeudeservice.de](http://www.marneth-gebaeudeservice.de)  
[www.philipp-unger.de](http://www.philipp-unger.de)  
[www.georg-roeth-gmbh.de](http://www.georg-roeth-gmbh.de)  
[www.gm-druck.com](http://www.gm-druck.com)  
[www.schreiner-mueck.de](http://www.schreiner-mueck.de)  
[www.kuechenstudio-proform.de](http://www.kuechenstudio-proform.de)  
[www.r-c-s.de](http://www.r-c-s.de)  
[www.rebschers-ofenladen.de](http://www.rebschers-ofenladen.de)  
[www.steinmetz-reinhard.de](http://www.steinmetz-reinhard.de)  
[www.steuerberaterveit.de](http://www.steuerberaterveit.de)  
[www.toyota-bauer.de](http://www.toyota-bauer.de)  
[www.vb-ueberwald-gorxheimertal.de](http://www.vb-ueberwald-gorxheimertal.de)  
[www.volksbank-weinheim.de](http://www.volksbank-weinheim.de)  
[www.wald-michelbach-aktuell.de](http://www.wald-michelbach-aktuell.de)

**Aktuelle Informationen und  
Angebote erwarten Sie!**

**Herzlichen Glückwunsch!**

**Unsere Lipp's Bäcker  
aktuell-Geburtstagstorte  
hat gewonnen:**

**Hans Martin  
Hauptstr. Süd 62.**

(Der Gutschein kommt per Post!)

Redaktionsschluß  
für die nächste Ausgabe  
von  
**Wald-Michelbach aktuell**  
Heft 5/2013  
10. Mai 2013

**IMPRESSUM**  
**Wald-Michelbach aktuell**

Herausgeber: Christian Brosig

Wald-Michelbach aktuell erscheint monatlich  
und wird kostenlos an alle erreichbaren  
Haushalte in Wald-Michelbach mit OT,  
Gras-Ellenbach und Wahlen verteilt.  
Eine Pflicht zur Belieferung haben wir nicht.

**Nachdruck von Texten, Bildern und von uns  
gestalteten Anzeigen nur mit Genehmigung  
des Herausgebers!**

Postabonnement bei Freiumschlägen möglich.  
Redaktionsschluß ist der 10. des Monats.

**Kleinanzeigen:**

Private Kleinanzeigen, **außer Immobilien**,  
sind kostenlos, werden aber nur schriftlich  
angenommen!

**Auflage: 5.800**

**Redaktionsanschrift:**

Gartenstraße 1  
69483 Wald-Michelbach  
Tel.: 0 62 07/29 68 · Fax: 0 62 07/9 49 95 98  
eMail: wm-aktuell@t-online.de  
(nicht für Kleinanzeigen)

[www.wald-michelbach-aktuell.de](http://www.wald-michelbach-aktuell.de)

**Bankverbindung:**

Volksbank Weinheim (BLZ 670 923 00)  
Konto-Nr. 50 087 115

Volksbank Überwald (BLZ 509 616 85)  
Konto-Nr. 288 888

**Anzeigensatz und Entwurf:**

DRUCKEREI GROER + MÖHLER GMBH

**Gesamtherstellung:**

DRUCKEREI GROER + MÖHLER GMBH  
64678 Lindenfels-Kolmbach  
Tel. 0 62 54/94 22 94 · Fax 0 62 54/94 22 95

**Kompetenz im Trauerfall**



Tag u. Nacht  
**062 07-81 361**  
**062 01-18 19 17**

Hauseigene Kühlung in  
unserem Ruheraum

[www.bestattungsinstitut-hornauer.de](http://www.bestattungsinstitut-hornauer.de)



- Arzt- und Krankenfahrten aller Art
- Flughafentransfer (auch in Gruppen)
- Sämtliche Nah- und Fernfahrten
- Kurierfahrten

**Ruftaxiverkehr  
für Wald-Michelbach**

**Damit Sie streßfrei feiern können**

- bei Konzert- und Theateraufführungen
- bei Sport- und Tanzveranstaltungen
- bei Auswärtsspielen Ihres Sportvereins
- bei Vereinsausflügen u. Wandertouren

**☎ 0 62 07/51 44**

## Der Fachmann hilft!

### Altenheim / Tagespflege

Haus Birkenhöhe ..... 9 24 80

### Änderungsschneiderei

Margot Metz ..... 92 28 47

### Alarmanlagen

Elektrotechnik Hallermeier .. 36 32

### Autohäuser

Toyota-Bauer ..... 51 74

Fiat Egner ..... 68 28

Fiat Unger+Guthier ..... 29 21

### Ayurveda-Massage

NAMASTE-Geringer 0157-74054319

### Beerdigungsinstitut

„Hand in Hand“ ..... 94 84 74

Hornauer ..... 8 13 61

### Bestattungen

Becher ..... 92 26 70, 21 74

### Frisör

Manu's mobile Schere. .... 40 13 53

### Fußpflege

A. Walter, mobile med. .... 8 26 16

### Gartenarbeiten aller Art

Gartenservice Hirschenauer 92 12 36

### Gebäudebetreuung

Marneth ..... 18 34

### Getränkemarkt - Lieferservice

Morr ..... 22 23

### Heizkostenabrechnung

Marneth ..... 18 34

### Hundeausbildung

Hans Hölzing ..... 92 31 67

### Krankengymnastik

Giacomini-Posthumus ..... 8 15 15

### Lipp's Bäcker

Bestell-Service ..... 22 51

Café ..... 94 06 20

### Lohnsteuerhilfeverein

Vlh e.V. Beratungsstelle .. 92 35 22

### Massagepraxis

Wilhelm ..... 50 66

### Möbel + Küchen

Montage Mück ..... 13 71

### Nachhilfeschule

Schülerlotse ..... 4 61 98 13

### Pizza-Service

Pizza No. 1 ..... 8 71 80

### Schädlingsbekämpfung

P. G. Büchner ..... 67 97

### Umzüge

Schreiner-Service Mück .... 13 71

### Versicherungen

Allianz (W. Knopf) ..... 54 33

Maklerhaus Heitzler GmbH . 94 83 73

### Wald-Michelbach aktuell

Redaktion ..... 29 68

Fax ..... 28 10

### Waschmaschinen-Service

Elektrotechnik-Pflästerer .. 8 28 23

### Webdesign

Webplosiv Media Network 94 84 56

GRANIT · MARMOR · SANDSTEIN · METALL · HOLZ · GLAS

**Grabmale**  
aus Meisterhand

kostenlos Katalog anfordern

Die **Schatzkiste**

Mineralien · Schmuck · Kristalle · Skulpturen

**L. REINHARD**

Buchackerweg 3 · 64689 Gras-Ellenbach · Tel. 06207/949339

## Sozialstation Diakonie Überwald



Wir pflegen zuhause: Kranken- und Altenpflege · Hauswirtschaftliche Versorgung · Verhinderungspflege · Betreuungsangebote (Café am Bahnsteig)

**24 Stunden für Sie erreichbar: Tel. 0170-3 01 53 66**

Bürosprechzeiten: Montag bis Freitag von 9.00 - 12.30 Uhr

69483 Wald-Michelbach · Am Bahnhof 8

Telefon: 0 62 07/812 71 · Fax: 0 62 07/812 25 · Mobil: 01 70/3 01 53 66

**Notrufe**

Polizei ..... 110  
 Feuerwehr ..... 112  
 Schlaganfall-Notruf ..... 112  
 Rettungsdienst ..... 112  
 Krankentransport .. 0 62 52/192 22

**Ärzte**

Notdienstzentrale  
 (Wochenende) ... 0 62 55/30 15 01  
 Unfallärzte ..... 16 00  
 Dr. Kl. Henß ..... 22 60  
 Dr. Kadel ..... 23 72  
 Dr. Schlegelmilch/Maletz ..... 22 98  
 Dr. Unfried ..... 77 25

**Fachärzte**

Dr. Henß ..... 92 06 61  
 Dr. Hering ..... 28 88  
 Dr. Riegel ..... 16 00  
 Dr. Ehrhard-Locker ..... 92 57 29

**Ergotherapie**

Peter Bürner ..... 92 18 00

**Gestalttherapie**

U. Bräunche-Yoshida ..... 62 43

**Hebammen**

Inga Kilian ..... 9 24 99 82  
 Petra Martin ..... 92 39 24

**Hospizdienste** ..... 92 26 66

**Kinder- u. Jugendlichenpsychotherapie**

Chr. Bistry ..... 92 13 80

**Logopädie-Praxis**

Christian Steiger ..... 94 92 20

**Zahnärzte**

A. Bundschuh ..... 22 63  
 Dr. Scholl ..... 21 08  
 B. Steuker ..... 24 34  
 Dr. Steuker ..... 24 34  
 Dr. Weigand ..... 28 89

**Krankenhäuser**

Heppenheim ..... 0 62 52/70 10  
 Lindenfels ..... 0 62 55/301-0  
 Weinheim ..... 0 62 01/8 90

**Pflegedienste**

rundum-häusliche Pflege 4 61 75 42  
 Sozialstation Diakonie WM 8 12 71  
 Weiß-Reh ..... 64 22

**Polizeistation**

Wald-Michelbach ..... 94 05-0

**Rechtsanwältin**

Fromm-Frymark, Notarin ... 8 21 36

**Tierärzte**

Dr. Lammer ..... 94 86 66  
 Dr. Michel ..... 22 30

**Gemeinde**

Rathaus ..... 947-0  
 Bauhof ..... 94 88-0  
 Notdienst (Wasser) 01 60-90 50 59 52

**Frauenhaus Bergstraße**

Bensheim ..... 0 62 51/6 74 95

*Hand in Hand*



Bestattungen

*Thomas Schwarz*



## **Tag und Nacht für Sie erreichbar**

Erd-, Feuer-, See-, Natur-, Baumbestattungen, Almwiesen-  
Beisetzungen sowie Diamant-Pressen aus Urnen-Asche

### **Weitere Bestattungen auf Anfrage**

Wir übernehmen für Sie:

Behördengänge, Terminvereinbarungen, Beschaffung  
von Urkunden, Schriftverkehr mit Behörden  
sowie Blumenschmuck für Trauerfeier und Halle

Darüber hinaus bieten wir:

Kinderbetreuung, Zimmervermittlung, Transferservice  
und Bestattungsvorsorge

Führungen im Friedwald Michelstadt

**Tel: 0 62 07 - 94 84 74**

69483 Wald-Michelbach  
Am Bahndamm 3

**Internet: [www.handinhand-bestattungen.de](http://www.handinhand-bestattungen.de)**

# AUTOFIT in den Frühling

Aktionszeitraum: März - Mai

Jetzt wird es wieder Zeit, Ihr Auto von Salz und Winterspuren zu befreien und Ihr **AUTOFIT** zu machen für die schönste Jahreszeit.

- 16 Pkt. Frühlings-Check . . . . . 10 €<sup>1)</sup>  
1) zzgl. Material
- Waschservice mit Innenreinigung (Pkw) . . . . . 55 €<sup>2)</sup>
- Waschservice mit Innenreinigung (Van/Jeep) . . . . . 65 €<sup>2)</sup>
- Kompl. Aufbereitung incl. polieren (Pkw) . . . . . 125 €<sup>2)</sup>
- Kompl. Aufbereitung incl. polieren (Van/Jeep) . . . . . 165 €<sup>2)</sup>  
2) bei normaler Verschmutzung Mehrpreis auf Absprache und Aufwand
- NEU - Polstertiefenreinigung . . . . . 30 €
- Räder umstecken . . . . . 15 €
- Reifenhotel Einlagerungs-Service pro Saison . . . . . 25 €

Ob Serviceleistungen, Inspektionen und Reparaturen aller Fabrikate, praktisches Zubehör, Reifen uvm.

Fahren Sie mit uns in den Autofrühling!

Besuchen Sie uns.

Unser freundliches Auto Bauer Team berät Sie gern.

Ihr freundlicher  
Toyota Partner

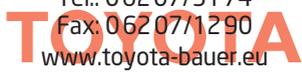
**Auto Bauer GmbH**

Beerfeldener Straße 26 a  
69483 Wald-Michelbach/Affolterbach

Tel.: 06207/5174

Fax: 06207/1290

[www.toyota-bauer.eu](http://www.toyota-bauer.eu)



Sonntags 9:30 - 15:00

Frische  
gebackene  
Brötchen

NUR ZUM MITNEHMEN

**SUBWAY**

Ludwigstraße 77  
69483 Wald-Michelbach

Tel.: 06207/605794

Fax: 06207/605795